

AVANT-PROPOS

Ce second volume de la publication des fouilles françaises, allemandes et suisses sur le site d'Oedenburg (Biesheim-Kunheim, Haut-Rhin, France) concerne les recherches effectuées de 1999 à 2006 sur l'agglomération civile¹. Commencées à une époque où la topographie générale du site était largement méconnue, elles ont d'abord concerné les abords des camps militaires julio-claudiens à l'ouest du «canal d'alimentation» moderne. Ce chantier a été principalement le fait de l'équipe française (chapitre 5), à laquelle s'est jointe l'université de Bâle, essentiellement pour l'étude archéobotanique et archéozoologique². Le développement des prospections géophysiques nous ayant fait ensuite découvrir l'existence d'une zone de temples en contrebas de la butte d'Altkirch, plus à l'ouest, il a été décidé de la fouiller à partir de 2003, l'équipe de l'Université de Bâle se chargeant de la zone englobée par l'enceinte du sanctuaire (chapitre 2)³, l'équipe française consacrant ses travaux aux bâtiments situés plus au nord (chapitre 3)⁴. Parallèlement ont été menés plusieurs sondages d'extension plus limitée⁵. Pour repérer commodément ces différents chantiers, le lecteur voudra bien se référer au plan d'ensemble du site (pl. h.t. 1) et au plan de détail en page suivante.

Pour la partie française, les fouilles ont été financées par la DRAC Alsace, le Conseil général du Haut-Rhin, le SIVOM Hardt-Nord (maître d'ouvrage), les communes de Biesheim et de Kunheim, que nous tenons à remercier chaleureusement. Nous désirons également témoigner notre sincère reconnaissance aux fondations suivantes pour le financement des fouilles bâloises, la mise en valeur et la publication des résultats : Fonds zur Förderung der Lehre und Forschung der Universität Basel, Max Geldner Stiftung, Basel, Freiwillige Akademische Gesellschaft, Basel, Dr. h.c. Alfred-Mutz-Stiftung, Basel et Fonds national suisse de la recherche scientifique (FNS).

Le présent volume fait en même temps le point sur l'ensemble de la topographie du site en analysant les différents documents qui permettent d'en proposer une restitution, en l'état actuel des connaissances (chapitre 1). Face à l'impossibilité matérielle de les publier de manière exhaustive, nous avons choisi de ne présenter que les plus importants dans le corps du texte. Les autres sont consultables sur le CD-ROM joint

¹ Nous avons exposé dans notre premier volume – M. Reddé (ed.), Oedenburg. Fouilles françaises, allemandes et suisses à Biesheim et Kunheim, Haut-Rhin, France. Volume 1. Les camps militaires julio-claudiens. Monographien RGZM 79, 1 (Mainz 2009) (= Oedenburg I) – le cadre général du projet trinational.

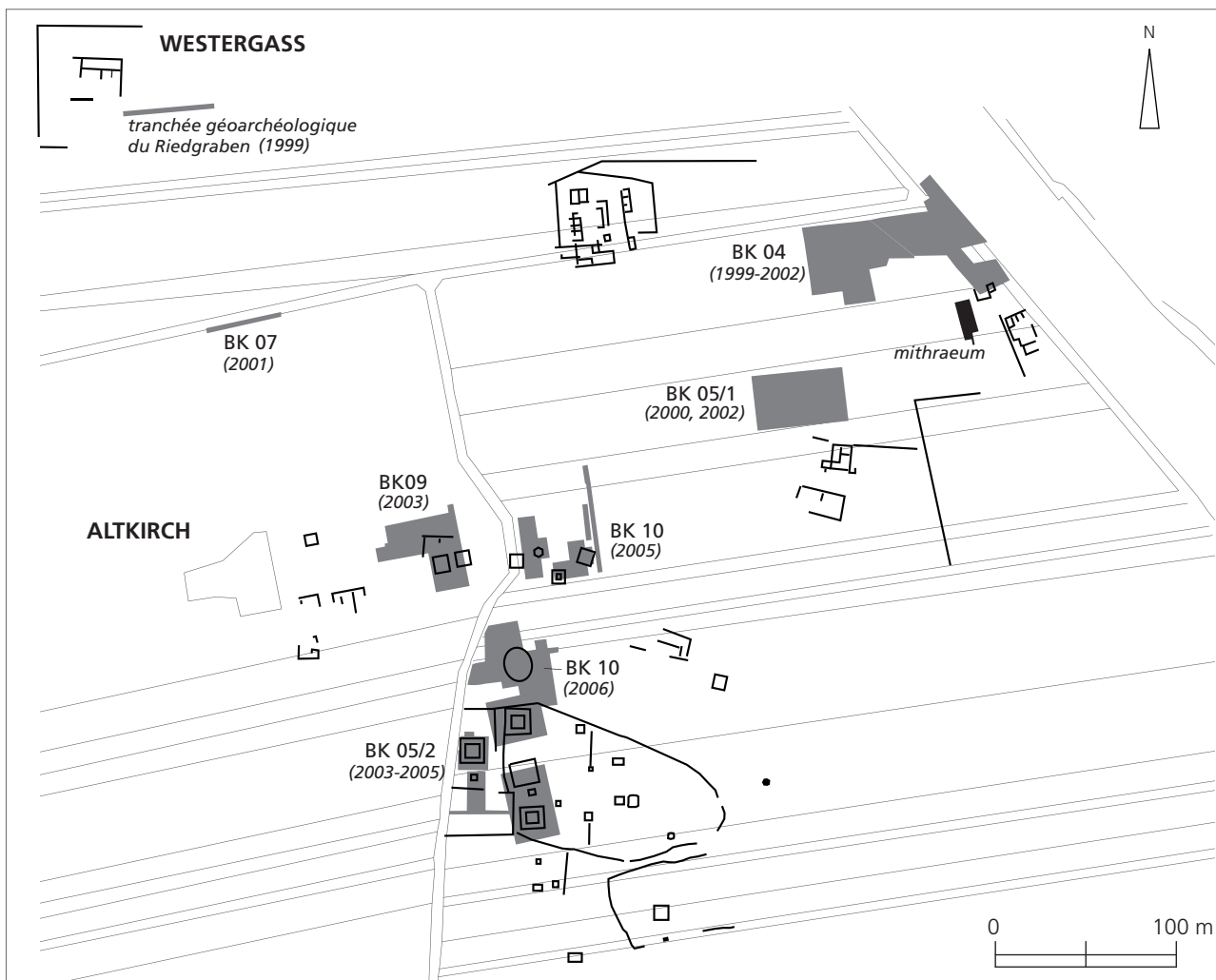
² Ce chantier est dénommé «BK 04» dans le jargon de la fouille. En 1999 est intervenue au sein de la fouille française une petite équipe bâloise sous la direction de G. Matter ; en 2000, F. Siegmund a entamé un chantier autonome (dénommé «BK 05/1») au sud-est de «BK 04» ; ce travail a été repris en 2002 par C. Schucany et P.-A. Schwarz (infra chapitre 6).

³ Ce chantier est aussi dénommé «BK 05» dans les inventaires. C'est la référence à l'année qui permet de les distinguer de la

première série de fouilles menées près du canal (BK 05/1). Ces fouilles ont été conduites de 2003 à 2005 par C. Schucany et P. A. Schwarz. Les études d'archéozoologie et d'archéobotanique sont communes aux différents chantiers. Sauf mention contraire, elles ont été assurées par l'Université de Bâle.

⁴ Chantiers «BK 09» et «BK 10» ; ces fouilles ont été conduites en 2003, 2005 et 2006 sous la direction de Michel Reddé. Elles n'ont pu avoir lieu en 2004.

⁵ L'un d'eux, nommé «BK 07» est publié ci-dessous dans le chapitre 4 par B. Gissinger. Les fouilles menées par l'équipe allemande sur le *praetorium* situé près du canal seront publiées dans Oedenburg III, avec la forteresse de Valentinien.



Plan de situation des sondages effectués dans l'agglomération gallo-romaine d'Oedenburg (1999-2006) (DAO M. Reddé).

en annexe. Ce dernier contient en même temps les tableaux et inventaires de mobilier qui n'ont pu trouver place dans ce livre.

Conformément au principe d'édition adopté dans le tome I, nous avons tenu à présenter le matériel dans son contexte archéologique. Pour la description du mobilier céramique ont été utilisées les abréviations suivantes⁶.

⁶ Tous les dessins sont à l'échelle 1/3, sauf indication contraire.

Français		Allemand	
Catégories	Abréviations	Catégories	Abréviations
Sigillée italique	T.S. italique	Arretina	
Sigillée	T.S.	Sigillata	
Paroi fine lyonnaise	P.F.	Lyonerware	
Céramique plombifère	Plomb.	Glasierte Keramik	
Céramique à revêtement argileux (gobelet)	C.R.A.	Keramik mit Glanztonüberzug	
Céramique métallescente	Métal.	mit metallisch glänzendem Überzug	
<i>Terra Nigra</i>	T.N.	<i>Terra Nigra</i>	
Claire à engobe rouge indigène (production locale ou régionale)	C. à eng. rge	Terra Sigillata Imitation/Keramik mit roter Engobe (lokaler oder regionaler Provenienz)	TS-Imitation/mit roter Engobe
<i>Terra Rubra</i> (importation ou production régionale incertaine)	T.R.	<i>Terra Rubra</i> (Import)	
Céramique peinte	Peinte	Bemalte Keramik in SLT-Tradition	
Céramique plombifère	Plombifère	Glasierte Keramik	
Commune sombre	C.S.	Graue Gebrauchskeramik	
Commune claire	C.C.	Helltonige Gebrauchskeramik	
Vernis rouge pompéien (importation)	V.R.P.	Pompejanischrote Platte (Import)	
Commune à engobe rouge interne (assiette/ plat, jatte/marmite et mortier ; production locale ou régionale)	E.R.I.	Keramik mit Glanztonüberzug (lokaler oder regionaler Provenienz)	
Céramique micacée	Micacée	Goldglimmerware	
Céramique grossière tournée	C.G.	Gedrehte Grobkeramik	
Céramique non tournée	Non tournée	Handgeformte Grobkeramik	
Luminaire	Luminaire	Lampen	
Non identifié	N.I.	Unbestimmbar	

Formes	
Français	Allemand
Amphore	Amphore
Assiette/Plat	Teller/Platte
Coupe/Coupelle	Schale/Schälchen
Bol	Schüssel
Calice	Kelch
Gobelet	Becher
Jatte	Napf
Couvercle	Deckel
Pot	Topf
Pot à cuire	Kochtopf
Marmite	Kochschüssel
Tonnelet	Tonne
Bouteille	Flasche
Cruche	Krug
Mortier	Reibschüssel
<i>Dolium</i>	<i>Dolium</i>

Brûle-parfum	Räucherkelche
Biberon	Schoppen
Lampe	Lampe
N.I. (non identifiée)	unbestimmbar

WS = Wandscherbe = panse ; RS = Randscherbe = bord/lèvre ; BS = Bodenscherbe = pied/fond

NB : Même si le cas est rare, il faut noter que, pour respecter les usages de chaque pays et les choix opérés dans le volume Oedenburg I, il arrive qu'un même type de vase soit appelé «coupe» dans les parties française et »Schüssel« dans les études menées par les germanophones.

Listes des abréviations et références bibliographiques des études céramologiques

Antiqua 31 = Schucany et al. 1999	Hees = Brunsting 1937
Augst = Furger et al. 1992	Hermet = Hermet 1934
AV = Castella / Meylan-Krause 1995	Hofheim = Ritterling 1913
Baudoux = Baudoux 1996	Isings = Isings 1957
Beltrán = Beltran 1969	Kembs = Viroulet et al. 2004
Consp. = Ettliger et al. 1990	Mayet = Mayet 1975
Curle = Curle 1911	Lud. = Ludowici 1927
Déch. = Déchelette 1904	Lug. = Luginbühl 2001
Deru = Deru 1996	Names = Hartley / Dickinson 2008
Drack = Drack 1945	Nied. = Oelmann 1914
Drag. = Dragendorff 1895	Oberaden = Albrecht 1942
Dressel = CIL XV	Pélichet = Pélichet 1946
Gauloise = Laubenheimer 1989	Schnitzler = Schnitzler 1978
Génin = Génin 2002	Symonds = Symonds 1992
Gose = Gose 1950	Vind. = Ettliger / Simonett 1952
Haltern = Loeschke 1909	Walters = Walters 1908

NB : Les références des signatures de potiers dans Names sont faites par nom d'artisan, avec numérotation du type dans chaque liste proposée.

Albrecht 1942 = Ch. Albrecht, Das Römerlager in Oberaden. Museum für Vor- und Frühgeschichte Dortmund II (Dortmund 1942).

Baudoux 1996 = J. Baudoux, Les amphores du nord-est de la Gaule (territoire français), contribution à l'histoire de l'économie provinciale sous l'Empire romain. Documents d'Archéologie Française 52 (Paris 1996).

Beltrán 1969 = M. Beltrán Lloris, Las Anforas romanas en España (Zaragoza 1969).

Brunsting 1937 = H. Brunsting, Het grafveld onder hees bij Nijmegen : een Bijdrage tot de kennis van Ulpia Noviomagus. Archaeologisch-Historische Bijdragen IV (Amsterdam 1937).

Castella / Meylan-Krause 1995 = D. Castella / M.-F. Meylan-Krause, La céramique gallo-romaine d'Avenches et de sa région. Bull. Assoc. Pro Aventico 36 (Lausanne 1995).

CIL XV = H. Dressel (ed.), Corpus inscriptionum Latinarum. Vol. 15 : Inscriptiones Urbis Romae Latinae. Instrumentum Domesticum Taf. II (Berlin 1891-1899).

Curle 1911 = J. Curle, A Roman Frontier Post and its people. The Fort of Newstead in the parish of Melrose (Glasgow 1911).

Déchelette 1904 : Les vases céramiques ornés de la Gaule romaine (Paris 1904).

- Deru 1996 = X. Deru, La céramique belge dans le Nord de la Gaule : caractérisation, chronologies, phénomènes culturels et économiques. Département d'archéologie et d'Histoire de l'Art LXXXIX (Louvain-La-Neuve 1996).
- Drack 1945 = W. Drack, Die helvetische Terra Sigillata Imitation des 1. Jahrhunderts n. Chr. (Bâle 1945).
- Dragendorff 1895 = H. Dragendorff, Terra Sigillata : ein Beitrag zur Geschichte der griechischen und römischen Keramik. Jahrb. Ver. Altertumsfreunde Rheinland XCVI (Bonn 1895).
- Ettlinger / Simonett 1952 = E. Ettlinger / Ch. Simonett, Römische Keramik aus dem Schutthügel von Vindonissa. Jahresber. Ges. Pro Vindonissa 3 (Basel 1952).
- Ettlinger et al. 1990 = E. Ettlinger / B. Hedinger, B. Hoffmann / P. M. Kenrick / G. Pucci / K. Roth-Rubi / G. Schneider / S. von Schnurbein / C. M. Wells / S. Zabezhlicky-Scheffenecker, Conspectus Formarum Terrae Sigillatae Italico Modo Confectae. Materialien zur Römisch-Germanischen Keramik 10 (Bonn 1990).
- Furger et al. 1992 = A. Furger / S. Deschler-Erb (ed.) (mit Beitr. v. M. Peter u. M. Währen), Das Fundmaterial aus der Schichtenfolge beim Augster Theater. Typologische und osteologische Untersuchungen zur Grabung Theater-Nordwestecke 1986/87. Forsch. Augst 15 (Augst 1992).
- Génin 2002 = M. Génin / A. Vernhet (dir.), Céramiques de la Graufesenque et autres productions d'époque romaine : nouvelles recherches. Hommages à Bettina Hoffmann. Archéologie et Histoire Romaine 7 (Montagnac 2002).
- Gose 1950 = E. Gose, Gefäßtypen der römischen Keramik im Rheinland. Beih. Bonner Jahrb. 1 (Bonn 1950).
- Harley / Dickinson = B. R. Harley / B. M. Dickinson, with G. B. Dannell / M. G. Fulford / A. W. Mees / P. A. Tyers / R. M. Wilkinson, Names on *Terra Sigillata*. An Index of Makers' Stamps and Signatures on Gallo-Roman *Terra Sigillata* (Samian Ware) (London 2008 –).
- Hermet 1934 = F. Hermet, La Graufesenque : vases sigillées, graffites (Paris 1934).
- Isings 1957 = C. Isings, Roman Glass from dated Finds (Groningen 1957).
- Laubenheimer 1989 = F. Laubenheimer, Les amphores gauloises sous l'Empire. Recherches nouvelles sur leur production et leur chronologie. Coll. EFR 114 (Rome 1989).
- Loeschke 1909 = S. Loeschke, Keramische Funde in Haltern. Ein Beitrag zur Geschichte der augusteischen Kultur in Deutschland. Mitt. Altkomm. Westfalen V (Bonn 1909).
- Ludowici 1927 = W. Ludowici, Katalog V : Stempelnamen und Bilder römischer Töpfer, Legions-Ziegel-Stempel, Formen von Sigillata und anderen Gefäßen aus meinen Ausgrabungen in Rheinzabern 1901-1914 (Jockgrim 1927).
- Luginbühl 2001 = Th. Luginbühl, Imitations de sigillée et potiers du Haut-Empire en Suisse occidentale : archéologie et histoire d'un phénomène artisanal antique. Cahiers d'Archéologie Romande 83 (Lausanne 2001).
- Mayet 1975 = F. Mayet, Les céramiques à parois fines dans la péninsule ibérique (Paris 1975).
- Oelmann 1914 = F. Oelmann, Die Keramik des Kastells Niederbieber. Materialien zur Römisch-Germanischen Keramik 1 (Frankfurt 1914).
- Pélichet 1946 = E. Pélichet, À propos des amphores romaines trouvées à Nyon. Zeitschr. Schweiz. Arch. u. Kunstgesch. 8, 1946, 189-202.
- Ritterling 1913 = E. Ritterling, Das frühromische Lager bei Hofheim im Taunus. Ann. Ver. Nassau Altkde. Wiesbaden XL (Wiesbaden 1913).
- Schnitzler 1978 = B. Schnitzler, La céramique gallo-belge dans l'Est de la France. Thèse de doctorat sous la direction de J.-J. Hatt. Université de Strasbourg II, Sciences Humaines (Strasbourg 1978, non publiée).
- Schucany et al. 1999 = C. Schucany (éd.) / S. Martin-Kilcher (éd.) / L. Berger / S. Biaggio Simona / S. Fünfschilling / F. Rossi / O. Paccolat / D. Castella, Römische Keramik in der Schweiz. La céramique de la Suisse Gallo-romaine. Ceramica in Svizzera. Antiqua 31 (Basel 1999).
- Symonds 1992 = R.-P. Symonds, Rhenish wares : fine dark coloured pottery from Gaul and Germany. Oxford University Committee for Archaeology Monograph 23 (Oxford 1992).
- Viroulet et al. 2004 = B. Viroulet / A. Murer / V. Rougier, La céramique des Bateliers, dans J.-J. Viroulet (dir.) / B. Viroulet (dir.), Kembs-Cambete au 1^{er} et 2^e siècles de notre ère : 20 ans d'investigations archéologiques menées par le Centre de recherches archéologiques du Sundgau et le Service Départemental d'archéologie du Haut-Rhin. Invitation à une flânerie gallo-romaine, catalogue d'exposition (Kembs 2004) 43-73.
- Walters 1908 = H. B. Walters, Catalogue of the Roman Pottery in the Department of Antiquities. British Museum (Londres 1908).

On ne trouvera en revanche pas, dans ce deuxième volume, d'étude globale sur la céramique, comme cela avait été le cas dans le tome I, consacré à un ensemble bien circonscrit, tant du point de vue chronologique que topographique. Non seulement la place a manqué, mais les fouilles qui se poursuivent encore sur l'agglomération civile, au moment où ce livre est sous presse, imposent qu'on attende leur achèvement pour livrer une étude d'ensemble complète et définitive.

C'est de nouveau un très agréable devoir de remercier le Römisch-Germanische Zentralmuseum de Mayence qui a accepté la charge d'éditer ce volume après avoir mis gracieusement à notre disposition l'aide technique incomparable de ses ateliers de restauration, en particulier pour le matériel métallique des sanctuaires et les bois gorgés d'eau.